



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
18 November 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия

Второй комитет

Пункт 47(b) повестки дня

**Вопросы макроэкономической политики:
международная финансовая система и развитие**

**Проект резолюции, представленный заместителем Председателя Комитета
Мартином Хоппе (Германия) по итогам неофициальных консультаций,
проведенных по проекту резолюции A/C.2/63/L.9**

Международная финансовая система и развитие

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 55/186 от 20 декабря 2000 года и 56/181 от 21 декабря 2001 года, озаглавленные «На пути к более прочной и стабильной международной финансовой структуре, отвечающей первоочередным задачам роста и развития, особенно в развивающихся странах, и цели содействия установлению справедливого социально-экономического порядка», а также на свои резолюции 57/241 от 20 декабря 2002 года, 58/202 от 23 декабря 2003 года, 59/222 от 22 декабря 2004 года, 60/186 от 22 декабря 2005 года, 61/187 от 20 декабря 2006 года и 62/185 от 19 декабря 2007 года,

ссылаясь также на Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций¹ и свою резолюцию 56/210 В от 9 июля 2002 года, в которой она одобрила Монтеррейский консенсус Международной конференции по финансированию развития², и План выполнения решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию («Йоханнесбургский план выполнения решений»)³,

¹ См. резолюцию 55/2.

² Доклад Международной конференции по финансированию развития, Монтеррей, Мексика, 18–22 марта 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.II.A.7), глава I, резолюция 1, приложение.

³ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию, Йоханнесбург, Южная Африка, 26 августа — 4 сентября 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.03.II.A.1 и исправление), глава I, резолюция 2, приложение.



ссылаясь далее на Итоговый документ Всемирного саммита 2005 года⁴,

ссылаясь на свою резолюцию 60/265 от 30 июня 2006 года о последующих мерах по связанным с развитием итогам Всемирного саммита 2005 года, включая цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, и другие согласованные на международном уровне цели в области развития, и на свою резолюцию 61/16 от 20 ноября 2006 года об укреплении Экономического и Социального Совета,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря⁵;
2. *выражает озабоченность* по поводу последствий нынешнего мирового финансового кризиса для развития и призывает рассмотреть вопрос о его влиянии на финансирование развития на Международной конференции по последующей деятельности в области финансирования развития для обзора хода осуществления Монтеррейского консенсуса, которая будет проведена 29 ноября — 2 декабря 2008 года в Дохе;
3. *подчеркивает* важность продолжения рассмотрения Генеральной Ассамблеей по существу вопроса о международной финансовой системе и развитии и в этой связи отмечает обсуждения, ведущиеся в рамках процесса подготовки к Международной конференции по последующей деятельности в области финансирования развития, на которой рассматривается этот вопрос;
4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят четвертой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Вопросы макроэкономической политики», подпункт, озаглавленный «Международная финансовая система и развитие»;
5. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят четвертой сессии доклад о международной финансовой системе и развитии.

⁴ См. резолюцию 60/1.

⁵ A/63/96.